

Poland-Wisznia Mała: Construction work for water and sewage pipelines**OJ S 18/2018 26/01/2018****Contract award notice – utilities****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o. w Wiszni Małej

National registration number: 9151790186

Postal address: Strzeszów, ul. Lipowa 15

Town: Wisznia Mała

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-114

Country: Poland

Contact person: Izabela Rucińska

E-mail: i.rucinska@wiszniamala.pl

Telephone: +48 530095504

Fax: +48 713106838

Internet address(es):Main address: www.pgk.wiszniamala.pl**I.6. Main activity**

Water

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompowniami ścieków w miejscowości Psary gmina Wisznia Mała- Etap IA Psary wschodnie, Etap IB Psary zachodnie, Etap IC etap IV

Przepompownia ścieków PP1

Reference number: 7/ZP/2017

II.1.2. Main CPV code

45231300 Construction work for water and sewage pipelines

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Przedmiotem robót budowlanych są wszystkie czynności umożliwiające wykonanie i odbiór robót budowlanych związanych z inwestycją pn. „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompowniami ścieków w miejscowości Psary gmina Wisznia Mała- Etap IA Psary wschodnie, Etap IB Psary zachodnie, Etap IC- etap IV Przepompownia ścieków PP-1.”.

Przewidywany zakres rzeczowy robót obejmuje łącznie budowę około 17,2 km sieci

kanalizacyjnej (w tym około 6,2 km metodą bezwykopową) oraz budowę dwóch przepompowni ścieków.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 19 608 027,88 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompowniami w miejscowości Psary gmina Wisznia Mała – ETAP I A Psary wschodnie oraz Etap IB Psary zachodnie
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work, 45233000 Construction, foundation and surface works for highways, roads, 45111300 Dismantling works, 45111200 Site preparation and clearance work, 45111240 Ground-drainage work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL518 Wrocławski

Main site or place of performance: Gmina Wisznia Mała.

II.2.4. Description of the procurement

Etap IA „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompowniami ścieków w miejscowości Psary gmina Wisznia Mała – ETAP I A Psary wschodnie”.

Przedmiotem inwestycji jest budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z odgałęzieniami do granic posesji w miejscowościach Psary i częściowo Krzyżanowice w gminie Wisznia Mała. Planowane przedsięwzięcie obejmuje budowę sieci kanalizacji sanitarnej o długości 10,0 km (w tym kanały grawitacyjne zbiorcze –7,9 km, odgałęzienia kanalizacyjne do granic posesji –1,3 km, rurociągi tłoczne ścieków –0,8 km,) w tym 3,7 km metodą bezrozkopową.

Etap IB - „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompowniami ścieków w miejscowości Psary gmina Wisznia Mała – ETAP I B Psary zachodnie”.

Przedmiotem inwestycji jest budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z odgałęzieniami do granic posesji w miejscowościach Psary i częściowo Szymanów w gminie Wisznia Mała.

Planowane przedsięwzięcie obejmuje budowę:

- sieci kanalizacji sanitarnej o długości 7,2 km (w tym: kanały grawitacyjne zbiorcze – 5,8 km, odgałęzienia kanalizacyjne do granic posesji – 1,3 km, rurociągi tłoczne ścieków – 0,1 km), w tym 2,5 km metodą bezrozkopową,
- przepompowni ścieków PP-2,
- kabli elektroenergetycznych do zasilania projektowanej przepompowni ścieków oraz oświetlenia terenu przepompowni,
- instalacji automatyki i sterowania projektowanych przepompowni ścieków,
- zjazdu (połączenie drogi wewnętrznej z nieruchomością, na której przewidziano lokalizację projektowanej przepompowni ścieków),
- ogrodzenia działki, na której przewidziano projektowaną przepompownię ścieków.

Każdy powyższy etap inwestycyjny obejmuje również swoim zakresem odbudowę wszystkich nawierzchni po robotach budowlanych związanych z realizacją przedmiotowej inwestycji na warunkach określonych przez zarządców terenu.

W ramach niniejszego zamówienia Wykonawca wykona także wszelkie prace tymczasowe i towarzyszące niezbędne do wykonania przedmiotu zamówienia oraz roboty odtworzeniowe, Próby Końcowe, wszelkie inne czynności oraz dokumenty (w tym dokumentację powykonawczą) niezbędne do oddania Robót do eksploatacji i uzyskania przez Zamawiającego pozwolenia na użytkowanie Robót od właściwych władz lokalnych. Ogólne wyliczenie czynności składających się na przedmiot zamówienia zawiera pkt 4 IDW (część I SIWZ), a kwestie te szczegółowo precyzują zapisy Kontraktu (część II SIWZ – Wzór Umowy) oraz postanowienia dokumentacji składającej się na Opis Przedmiotu Zamówienia (część III SIWZ OPZ).

Wykonanie zamówienia nastąpi w oparciu o WARUNKI KONTRAKTOWE DLA BUDOWY dla robót inżynieryjno-budowlanych projektowanych przez Zamawiającego.

II.2.5. Award criteria

Cost criterion - Name: Cena / Weighting: 70

Cost criterion - Name: Okres gwarancji i rękojmi / Weighting: 30

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Przewiduje się udzielenie zamówień, o których mowa w art. 134 ust 5 pkt 3 ustawy Pzp, do wartości 10 % zamówienia podstawowego, zakres i tryb -szczegółowo wskazane w pkt 6 IDW – część I SIWZ.

Z uwagi na ograniczoną liczbę znaków w pkt II.2).1) ogłoszenia, w formularzu ogłoszenia podaje się skróconą nazwę dla części nr 1 zamówienia, pełna nazwa tak jak w dokumentach zamówienia (SIWZ).

II.2. Description

II.2.1. Title

Budowa sieci kanalizacji sanitarnej i wodociągowej na odcinku Psary- Wrocław (Widawa) wraz z infrastrukturą towarzyszącą - ETAP IV: PRZEPOMPOWNIA ŚCIEKÓW PP-1
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work, 45233000 Construction, foundation and surface works for highways, roads, 45111200 Site preparation and clearance work, 45111240 Ground-drainage work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL518 Wrocławski

Main site or place of performance: Gmina Wisznia Mała.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem inwestycji jest budowa przepompowni ścieków wraz z następującymi obiektami technologicznymi i technicznymi zaprojektowanymi na terenie przepompowni tj. budowę:

- studzienki zastawek – obiekt „SZ”,
- studzienki rozdziału ścieków – obiekt „SRŚ”,

- przepompowni ścieków sanitarnych – obiekt „PP -1”,
- komory zasuw i przepływomierzy – obiekt „KZ-P”,
- stacji zlewczej ścieków dowożonych,
- kontenera energetyczno - socjalnego (rozdzielnia elektryczna, pomieszczenie z węzłem wc),
- złącze energetyczne ZK.

Oraz budowę obiektów towarzyszących i sieci międzyobiektowych:

- kanalizacji sanitarnej, wpustu technologicznego,
- przyłącza wody wraz z węzłem wodomierzowym,
- kabli zasilających i sterowniczych, oświetleniowych,
- dostawę i montaż agregatu prądotwórczego,
- złącza energetycznego, skrzynek sterowania lokalnego; sterownika z wbudowanym modułem telemetrycznym GSM/GPRS,
- wewnętrznego układu komunikacyjnego,
- ogrodzenia z bramą wjazdową i wyjazdową,
- zieleni izolacyjnej.

Powyższy etap inwestycyjny obejmuje również swoim zakresem odbudowę wszystkich nawierzchni po robotach budowlanych związanych z realizacją przedmiotowej inwestycji na warunkach określonych przez zarządców terenu.

W ramach niniejszego zamówienia Wykonawca wykona także wszelkie prace tymczasowe. I towarzyszące niezbędne do wykonania przedmiotu zamówienia oraz roboty odtworzeniowe, Próby Końcowe, wszelkie inne czynności oraz dokumenty (w tym dokumentację powykonawczą) niezbędne do oddania Robót do eksploatacji i uzyskania przez Zamawiającego pozwolenia na użytkowanie Robót od właściwych władz lokalnych. Ogólne wyliczenie czynności składających się na przedmiot zamówienia zawiera pkt 4 IDW (część I SIWZ), a kwestie te szczegółowo precyzują zapisy Kontraktu (część II SIWZ – Wzór Umowy) oraz postanowienia dokumentacji składającej się na Opis Przedmiotu Zamówienia (część III SIWZ OPZ).

Wykonanie zamówienia nastąpi w oparciu o WARUNKI KONTRAKTOWE DLA BUDOWY dla robót inżynieryjno-budowlanych projektowanych przez Zamawiającego.

II.2.5. Award criteria

Cost criterion - Name: Cena / Weighting: 70

Cost criterion - Name: Okres gwarancji i rękojmi / Weighting: 30

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Zamawiający przewiduje udzielenie zamówień, o których mowa w art. 134 ust 5 pkt 3 ustawy Pzp, do wartości 10 procent zamówienia podstawowego, zakres i tryb udzielenia takich zamówień reguluje pkt 6 IDW – część I SIWZ (IDW).

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1.

Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2017/S 150-311082](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompowniami w miejscowości Psary gmina Wisznia Mała – ETAP I A Psary wschodnie oraz Etap IB Psary zachodnie

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

Other reasons (discontinuation of procedure)

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Budowa sieci kanalizacji sanitarnej i wodociągowej na odcinku Psary- Wrocław (Widawa) wraz z infrastrukturą towarzyszącą - ETAP IV: PRZEPOMPOWNIA ŚCIEKÓW PP-1

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/01/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: ELEKTROTIM S.A.

National registration number: 8942460042

Postal address: Stargardzka 8

Town: Wrocław

NUTS code: PL514 Miasto Wrocław

Postal code: 54-156

Country: Poland

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 2 357 898,45 PLN

Total value of the contract/lot: 2 295 737,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted Short description of the part of the contract to be subcontracted:

Zgodnie z ofertą - przewiertu, naprawa nawierzchni.

V.2.6. Price paid for bargain purchases

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Wyjaśnienie - unieważnienie postępowania dla części nr 1 zamówienia:

Z uwagi na okoliczności faktyczne i prawne towarzyszące sprawie nie jest możliwym zawarcie umowy na realizację części nr 1 zamówienia z Wykonawcą, którego oferta została uznana za najkorzystniejszą zgodnie z informacją o wyborze oferty najkorzystniejszej z dnia 8.12.2017 roku, w związku z czym wzmiankowany wybór oferty najkorzystniejszej nie mógł pozostawać w mocy, a Zamawiający postanowił o jego unieważnieniu, zgodnie z informacją o unieważnieniu czynności wyboru oferty najkorzystniejszej dla Części nr 1 zamówienia (informacja przekazana wykonawcom oraz zamieszczona na stronie internetowej w dniu 21.12.2017 r.). Zgodnie z informacją z otwarcia ofert zamieszczoną na stronie Zamawiającego w dniu 19.10.2017 roku, Zamawiający wskazał, iż na sfinansowanie realizacji części nr 1 zamówienia przeznaczona została kwota 21 217 659,20 złotych brutto. Cena kolejnej najwyżej ocenionej oferty złożonej na realizację części nr 1 zamówienia, kształtuje się na poziomie 36 866 150,40 złotych brutto, cena potencjalnie najkorzystniejszej oferty, która mogłaby podlegać wyborowi na zasadach wskazanych w art. 94 ust 3 ustawy pzp, znacząco przewyższa kwotę, którą Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia, w zw. z czym na podstawie art. 93 ust 1 pkt 4) w zw. z art. 93 ust 2 ustawy pzp Zamawiający postanowił o unieważnieniu postępowania w zakresie dotyczącym części nr 1 zamówienia (informacja z dnia 21.12.2017 roku przekazana Wykonawcom oraz zamieszczona na stronie internetowej).

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800/03
Internet address: www.uzp.gov.pl/kio

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Prawo zamówień publicznych czynności.

Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy Prawo zamówień publicznych.

Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu w następujących terminach:

- 1) w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 180 ust. 5 ustawy Pzp zdanie drugie albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób;
- 2) Wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a także wobec postanowień SIWZ odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej;
- 3) Odwołanie wobec czynności innych niż określone w ust. 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia;

Szczegółowo kwestie odnoszące się do odwołania przedstawione są w art.180-198 ustawy Pzp.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800/03

Internet address: www.uzp.gov.pl/kio

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/01/2018